





With EU Contribution



"Defining a company welfare system through the joint action of EWCs and Trade Unions in the metal and finance sectors: The key role of workers' participation rights" - VS/2018/0037

THE WORKING GROUPS' ACTIVITY AT DISTANCE

Paola Vinciguerra

FIRST , National Training Officer



The project aims



To strengthen the role of transnational bargaining and the European Social Dialogue principles in new member and candidate states To develop & spread an innovative cooperation method Btw EWCs, Tus and EU Federations

To Compare and disseminate **different experiences and practices** on welfare

To expand knowledge on Welfare European Joint Declarations Directives and programs To define a subsidiary welfare system Involving EWCs company/national Tus and European Federations

To provide training to build a network of expert trade unionists on subsidiary welfare negotiation





The project structure

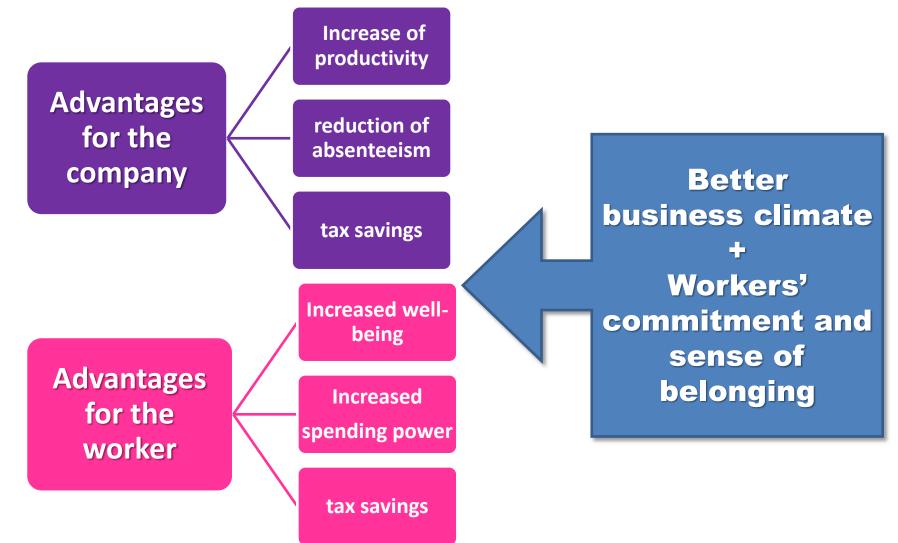






The company welfare system

benefits and services offered by a company to improve employees private and working life







The company

Public institutions

subjects involved in company welfare system

Service providers

Trade unions







With EU Contribution



"Defining a company welfare system through the joint action of EWCs and Trade Unions in the metal and finance sectors: The key role of workers' participation rights" - VS/2018/0037



Paola Vinciguerra

FIRST , National Training Officer







The partners have been divided in **2 working groups**:



EWCs members and trade unionists from various countries and companies in the

METAL SECTOR

EWCs members and trade unionists from various countries and companies in the FINANCIAL SECTOR





The WGs' task The work at distance

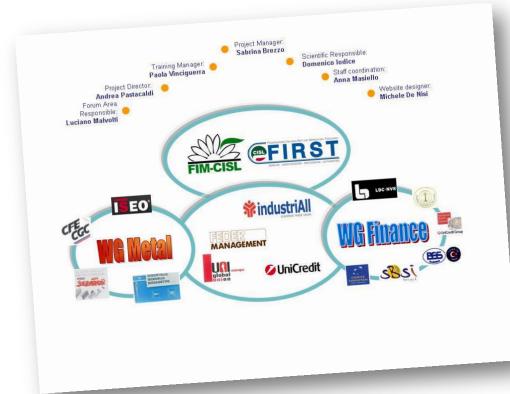


Methodology

The facilitators of each group coordinated the research and the group debate on the web

through out the Virtual Agora, a virtual square where the group :

- shared information and gathered material about the subject.
- **debated** and exchanged opinions about the work outputs.







The WGs' task The work at distance



Working tools

1. The Analysis Form

A questionnaire, prepared by the facilitators of each group, to guide the research and extract the key features of the analyzed issues and materials, with a special focus on good practices about:

- social dialogue and company agreements on subsidiary welfare in the metal and financial sector at national and transnational level
- the joint action of EWCs and Trade Unions in the metal and finance sectors





The WGs' task The work at distance



Working tools

2. The SWOT Analysis

through which the groups will evaluate:

- Strengths and Weaknesses of the collected materials and their level of innovation and effectiveness with respect to workers' needs
- Opportunities and Threats of the existing joint agreements of EWCs and Trade Unions in the metal and finance sectors
- How to minimize the weaknesses and commute the threats into opportunities





The working group 1 consists of trade unionists coming from:

- Fédération de la Métallurgie CFE-CGC (FRANCE)
- IER-NEZAVISNOST (SERBIA)
- FIM CISL (ITALY)
- NSZZ Solidarność (POLAND)
- ISEO Group' EWC (ITALY)





2 facilitators

one from the **metal** sector (**Gabriele Fiore - FIM**) and one from the **financial** sector (**Paola Vinciguerra - FIRST**)

The Training Manager supervision will ensure the compliance with the working standards





The WG1 field of investigation



Taking into account the European framework (EU Directives, European Commission Work Program, European Parliament Resolutions, etc.),

the group researched and analyzed laws, European (EWC), national and company agreements and social dialogue good practices aimed at setting and developing a welfare system at company & transnational group level in the metal sector



"Defining a company welfare system through the joint action of EWCs and Trade Unions in the metal and finance sectors: The key role of workers' participation rights" - VS/2018/0037

THE WG1 DISTANT WORK THE EUROPEAN METAL SECTOR GOOD PRACTICES







THE EXPERENCE OF POLAND

EWC AGREEMENT

DOCUMENT'S TITLE: Framework agreement for the new Whirlpool Europe employees committee COUNTRY: Poland _SECTOR: Metal DOCUMENT'S DATE: 01.07.2016

- Considerations, objective, definitions, geographical area
- Functions, workers representation, allocation of seats
- trainings
- meetings, bodies, experts
- expenses, duration of the agreement







THE EXPERENCE OF POLAND - SWOT ANALYSIS

Strengths

- Consultation of matters concerning the grup on European level
- Possibility of introdusing new work methods
- direct interference in the subject of production relocation

Weaknesses

- not all members know English
- No possibility to enforce good innovative improvements
- Lack of funds for training investments

Opportunities

- early intervention in significant operational and organizational changes
- discussion and anticipation of the health and safety at work
- investment plans, where in which country

Threats

no special threats

WHIRLPOOL EWC AGREEMENT

DOCUMENT'S TITLE: Framework agreement for the new Whirlpool Europe employees committee COUNTRY: Poland SECTOR: Metal DOCUMENT'S DATE: 01.07.2016







THE EXPERENCE OF POLAND

SOCIAL DIALOGUE GOOD PRACTICE

Good employer practices Lacroix Electronics in KwidzynCOUNTRY: Poland COMPANY: LacroixSECTOR: Metal

- Employment of a concierge
- Free legal advice for employees
- Funding for studies, lunches, sport events etc.
- Support to the Company's Social Benefits Fund







THE EXPERENCE OF POLAND - SWOT ANALYSIS

Weaknesses Strengths • Incentive for new Not everyone enjoys employees Satisfaction for new employees • Good company image • Saving time of employees Threats **Opportunities** Improvement of weel-being Workers Health improvement demanding attitude – the more they have, the more they want

LACROIX ELECTRONICS SOCIAL DIALOGUE GOOD PRACTICE

Good employer practices

Lacroix Electronics in

Kwidzyn

COUNTRY: Poland

COMPANY: Lacroix

SECTOR: Metal







THE EXPERENCE OF POLAND

COMPANY COLLECTIVE AGREEMENT

DOCUMENT'S TITLE: Charter on Labour relations within the Volkswagen Group COUNTRY: Poland COMPANY: Volkswagen Group SECTOR: Metal DOCUMENT'S DATE: 30.11.2011

- Preamble
- Principles, participation
- General rules
- Other provisions







THE EXPERENCE OF POLAND - SWOT ANALYSIS

Strengths

- Participation of employee representation in the functioning of company
- The presence of employee representation in strategic company topics
- Impact of employee representation on company development and stability

Opportunities

- A stronger voice of employees
- Strengthening of employee representation
- Professionalisation of employee representation

Weaknesses

 Adapting the document to the current, changing socioeconomic situation

hreats

 bearing greater responsibility by employees' representations VOLKSWAGEN COMPANY COLLECTIVE AGREEMENT DOCUMENT'S TITLE: Charter on Labour relations within the Volkswagen Group

COUNTRY: Poland COMPANY: Volkswagen Group SECTOR: Metal DOCUMENT'S DATE: 30.11.2011







THE EXPERENCE OF SERBIA

NATIONAL LAW

DOCUMENT'S TITLE: Labor Law DOCUMENT'S DATE: 2014

- Regulating rights and obligations in labor relations
- In accordance with EU directives
- Right of workers to freely organize in trade unions
- Right on collective bargaining and relation to other relevant documents
- One article mentions workers right to organize WC if they have more than 50 workers







THE EXPERENCE OF SERBIA

COMPANY COLLECTIVE AGREEMENT

DOCUMENT'S TITLE: Collective Agreement COUNTRY: Serbia COMPANY: Norma SECTOR: Metal – auto industry DOCUMENT'S DATE: 2017

- Salaries increased (annual salaries bargaining)
- Holiday benefits and meal allownces increased
- Bonuses from profit established
- Every two year free medical examination
- Very good and regular social dialogue
- 2 workers representatives are participating annual WC meeting of Norma as observers (rear example in Serbia)







THE EXPERENCE OF SERBIA

COMPANY COLLECTIVE AGREEMENT

DOCUMENT'S TITLE: Collective Agreement COUNTRY: Serbia COMPANY: Krusik SECTOR: Metal – defense industry DOCUMENT'S DATE: 2017

- Salaries increased
- Holiday benefits and meal allownces increased
- Very good and regular social dialogue







PLATEFORME CFE-CGC

Négociation relative à la Qualité de Vie au Travail au sein d'ArianeGroup (QVT) PLATEFORME CFE-CGC – 11 DECEMBRE 2017

- DROIT A LA DECONNEXION & BIENVEILLANCE
- BIENVIVRE AU TRAVAIL
- EQUILIBRE VIE PRO/VIE PERSO
- DONNER DU SENS / BIENVEILLANCE
- MANAGER
- ERGONOMIE / RPS
- PREVENTION DU STRESS , HARCELEMENT , DISCRIMINATIONS
- COMMISS ION QV T ROLE ET MISSIONS







-	ACCORD D'ENTREPRISE SUR LA QUALITE DE VIE AU TRAVAIL AU SEIN DE LA COMPAGNIE IBM France SAS	IL
10	CORD D'ENTREPRISE IBM FRANCE SUR LA QUALITE DE VIE AU TRAVA	
AL		
		2
1.		
2.		4
3.	a la la difalite de vic du unitalit de la	
	Les acteurs de la quarte de Direction et les managers de la Compagnie	4
	 b. Le Service de Santé au Travail b. Les Organisations Syndicales c. Les Organisations Syndicales 	4
	Les Organisations Syndicales d. Les Instances Représentatives du Personnel	5
	d. Les Instances Représentatives du Personnel	5
	 c. Les salariés	5
4.	 c. Les salaries La qualité de vie au travail chez IBM France n. Un focus sur les sujets suivants n. Tampi d'entreprise 	
	 La qualité de vie au sujets suivants a. Un focus sur les sujets suivants b. La Qualité de Vie au Travail (QVT) : un projet d'entreprise 	
	 b. La Qualité de Vie au Travail (QVT) : un projet d'entreprise b. La Qualité de Vie au Travail (QVT) : un projet d'entreprise c. Une démarclue continue de prévention des risques psychosociaux c. Une démarclue continue de prévention des relations sociales de qualité 	
	La Guinte continue de prévention des risques psychosoctaux Une démarche continue de prévention des relations sociales de qualité Un dislogue social actif pour construire des relations sociales de qualité	
	C. One delalogue social actif pour construire des relations sociates de quart 2 minutes de la Compagnie Le collectif du travail	
	 d. On dialogue scenario e. Le collectif du travail f. Donner un sens, une visibilité sur la stratégie et l'évolution de la Compagnie 	
	 f. Donner un sens, une visibilité sur la stratégie et l'évolution de la Compagnet g. Le modèle et les prutiques de management. 	
	Le modèle et les pritiques de management L'égalité professionnelle au service de la Qualité de Vie au Travail L'égalité professionnelle au service de la Qualité de Vie au Travail	
	 L'égalité professionnelle au service de la Qualité de Vie au Travan. L'égalité professionnelle entre les bommes et les femmes. 	
	L'égalité professionnelle entre les bommes et les femmes L'égalité professionnelle entre les bommes et les femmes Le contrat de génération	
	Le contrat de génération L'emploi des personnes hardicapées L'emploi des personnes hardicapées	
	L'emploi des personnes handicapées L'amploi des personnes handicapées La transformation et l'accompagnement du changement	
	 h. La transformation et l'accompagnement du changement. h. La transformation et l'accompagnement de la transformation. h. Accompagnement de la transformation. 	
	 La Gampagnement de la transformation	
	 L'entretien professionnel, moteur de l'accompagnement. L'entretien professionnel, moteur de l'accompagnement. La conciliation entre les différents temps de vie ; vie professionnelle et vie privée 	
	La conciliation entre les différents temps de vie ; vie protessionnelle c vie prote	
	Le droit à la déconnexion Le bon usage des e-mails	
	2. Le bon usage des c-mains	
	Le bon usage des e-mails L'optimisation des réunions L'optimisation des réunions Le Travail occasionnel à distance et les bonnes pratiques	
	I a Travail occasionaci a distativo occasiona	
	 k. La santé et le bien-être au travail. l. La charge de travail	
	1. La charge de travuil	
	t es indicateurs de la Qualité de Vie an anti-	
	The above d'indicateurs concretes et programme	
	a The about d'indicateurs concrettes et pragatation	
	a standard de la mise en deuxie aco antes a	Section.
	tote de senseure et de subvi de l'accordination	
	Dispositi de mesure et et et d'interprétation de l'accord Modalités de suivi et d'interprétation de l'accord Disposition de l'accord Annexe	

COMPANY AGREEMENT ACCORD D'ENTERPRICE **IBM France SUR LA QUALITE' DE VIE AU** TRAVAIL

- 19 DECEMBRE 2017







ACCORD RELATIF AU TELETRAVAIL

SOMMAIRE

PREAMBULE

TITRE I - CADRE DU TELETRAVAIL ET PRINCIPES GENERAUX

TITRE II - CONDITIONS Article 2 - Principe de volontariat, d'engagement et de contience mutuels

TITRE III - MISE EN PLACE Article 3 - Candidature et acceptation Article 4 - Avenant au contrat de travail ou décision (PMAD) Article 5 - Période d'adaptation et réversibilité permanente Article 6 - Changement de fonction, de service ou de domicile

TITRE IV - ORGANISATION Article 7 - Rythme du télétravail Article 8 - Maintien du lien avec l'entreprise Article 9 - Modalités d'organisation de l'activité du télétravailleur Article 10 - Environnement et équipements de travail TITRE V- DROITS ET DEVOIRS DU PERSONNEL ET PREVENTION DES EFFETS DE

L'ISOLEMENT

Article 11 - Droits collectifs Article 12 - Droits individuels Article 13 - Santé et sécurité Article 14 - Protection des données, confidentialité Article 16 - Formation et actions de communication et de sensibilisation

Accord relatif au télétravail Page 1

COMPANY AGREEMENT ACCORD RELATIF AU TELETRAVAIL

- 13 JULY 2016







Groupe LEGRAND en France

1 - CHAMP D'APPLICATION

2 - DONNER DU SENS AU TRAVAIL.

2.1. Politique du Groupe

2.2.1. Prise en compte de la QVT dans les compétences managériales 2.2. Principes de management et engagement 2.2.2. Engagement

2.3. Reconnuissance 2.3.1. Econte 2.3.3. Développement des compétences, évolution professionnelle 3- ROLE ET MISSIONS DE CHACUN DES ACTEURS DE LA OVT

3.1. La Direction 3.2. La fonction ressources humaines 3.3. Les managers 3.4. Les salariés 3.5. Les services de santé au travail 3.7. Les représentants du personnel en charge de la sauté, sécurité et des conditions de travail

4 - ORGANISATION BUTRAVAIL

4.1. Equilibre vie privée / vie professionnelle 4.1.1. Droit à la déconnexion 4.1.2. L'organisation des reunions 4.2. Charge de travail et adéquation objectifs / ressources

- 4.3. Favoriser l'expression / participation des salariés
- 4.4. Temps de travail et temps de repas
- 4.5. Savoir-vivre numérique
- 4.6. Espaces de vie au travail
- 4.7. Accompagnement du changement

5-PREVENTION ET SOUTIEN

- 5.1. Groupes référents locaux
- 5.2. Facilitation de la vie quotidienne

5.3. Médecin du travail / services de santé

5.3.1. Médocin référent Groupe France 5.3.2. Surveillance nuclicale des salaries expatries 5.3.3. Aide à la reprise d'activité après les absences de longue durée

Groupe LEGRAND on France

5.4. Prevention primaire

- 5.5. Prévention secondaire 5.5.1. Traitement des cas remontés 5.5.2. Commission de résolution de problème 5.5.3. Prise en compte des événements elimitiques exceptionneis
- 5.6. Prévention tertiaire 5.6.1. Droit d'alerte et de retmit 5.6.2. Organisation en cas de harcelement, de violence an travail ou d'événement grave et traumatisant 5.6.3. Recours à la médiation 5.6,4. Soutien psychologique

5.7. Mise cu place de garants OVT

FORMATION DES PARTIES PRENANTES

PROCESSUS D'AMELIORATION CONTINUE DE LA OYT

7.1. Rôle et missions de la commission de suivi

- 7.2. Enquête par questionnaire
- 7.3. Evaluation des risques professionnels
- 7.4. Indicateurs de suivi-

COMMUNICATION ET SENSIBILISATION DE L'ACCORD

INTREE EN VIGUEUR ET DUREE DE L'ACCORD

FORMALITES DE DEPOT

110

COMPANY AGREEMENT **ACCORD SUR LA QUALITE' DE VIE AU TRAVAIL**

GROUPE LAGRAND

– 28 SEPTEMBRE 2017







ACCORD D'ENTREPRISE SUR LE DROIT A LA DECONNEXION (Article L.2242-8, 7º du Code du travail)

La société PRIMETALS TECHNOLOGIES France SAS, dont le siège social est situé 41 route de Feurs, 42600 Savigneux, représentée par Monsieur François MIGNARD, agissant en qualité de Président, D'une part,

Les organisations syndicales représentatives au sein de l'entreprise : Pour la C.F.E - C.G.C, Dominique TELLIER, en qualité de Délégué Syndical Pour la U.G.I.C.T - C.G.T, Xavier BOURREL, en qualité de Délégué Syndical

D'autre part

Les signataires se sont réunis pour définir les modalités d'exercice par les salariés de leur droit à la déconnexion en application de l'Article L.2242-8,7º du Code du travuil tel qu'issu de la loi

Ils réaffirment l'importance d'un bon usage des outils informatiques en vue d'un nécessaire respect des temps de repos et de congé ainsi que de l'équilibre entre vie privée et familiale et vie

professionnelle.

Droit à la déconnexion : le droit pour le salarié de ne pas être connecté à ses outils numériques

professionnels en dehors de son temps de travail ; Outils numériques professionnels : outils numériques physiques (ordinateurs, tablettes, smartphones, réseaux filaires etc.) et dématérialisés (logiciels, connexions sans fil, messagerie

électronique, internet/extranet etc.) qui permettent d'être joignable à distance ; Temps de travail : horaires de travail du salarié durant lesquelles il est à la disposition de son employeur et comprenant les heures normales de travail du salarié et les heures supplémentaires,

à l'exclusion des temps de repos quotidien et hebdomadaires, des congés payés, des congés

exceptionnels, des jours fériés et des jours de repos.

COMPANY AGREEMENT ACCORD SUR LE **DROIT A LA** DECONNEXION

PRIMETAL TECHNOLOGIES

- 28 OCTOBER 2017







	Sommaire	
u PREAMBULE		travell at let
CHAPITRE I	La prévention en matlère de s risques professionnels	santé su travan et ille
1.1 La préventio 1.2 La préventio	n en matière de samé au travail n des risques professionnels	
CHAPITRE II	Les acteurs de la prévention de l	a santé et des risques
2.1 Le rôle des 2.2 Le Comilé (services de santé au travail d'hygiène, de sécurité et des conditions de sation en matière de santé au travail adapti sation en matière de santé au travail adapti	travail Se au Groupe Thales
231LE	médecin conseil / coordination meutoso a Commission Centrale Qualité de vie au fr convention Qualité de vie au fravail	avail
	III Aménagement des conditions	de travail
CHAPITRE		
3.1 Environ 3.2 Sensibi	nement de travail lisation et formation du personnel	
	IV Préventr et agir sur les risque	s psychosociaux
U CHAPITRE	and and a lange la	politique sociale du Groupe
4.1 Prise en	IV Préventr et agir sui teurs de compte des risques psychosociaux dans la Actions de prévention à l'égard du salarié l'égard du salarié	
4.1.1		
4.1.3	Actions de prévention collectives	e navchosociaux
4.2 Actions	actions de prévention des risqué complémentaires de prévention des risqué	
Constant No.	E V Document unique d'évaluation	on des risques
U CHAPITE	EV Document unique d evination	Shinkstein
	RE VI Dispositions générales de l'acc	ord
GI Pé	nimètre de l'accord	
911 Di	spositions finales primalités de dépôt	
	Périmètre du Groupe	N
J Annexe	Petitione	12

COMPANY GROUP AGREEMENT ACCORD SUR LA QUALITR' DE VIE AU TRAVAIL AU SEN DU

GROUPE THALES

- 02 JULY 2009







THE EXPERENCE OF ITALY

COMPANY COLLECTIVE AGREEMENT

TITOLO DEL DOCUMENTO: Accordo Sindacale di Engineering NAZIONE: Italia AZIENDA: Engineering Ingegneria Elettronica Information Tecnology DATA DEL DOCUMENTO: 17/07/2014

SETTORE: Metal -

CONTENT (KEY ELEMENTS)

- Meal Vouchers Working Hours
- Permissions Holidays Leave
- Result Awards Individual awards
- Short illness Maternity Integration
- Advances for severance indemnities
- Transfers Insurance
- Contribution for school textbooks Shuttle
- Network usage

It is a second-level agreement and integrates the last national collective agreement for metalworkers with some improvements. Better treatment for employees is established.







THE EXPERENCE OF ITALY - SWOT ANALYSIS

Strengths Punti di forza

 Trattamenti di miglior favore per Buoni Pasto, Orario di Lavoro, Permessi, Ferie, Congedi, Premi di Risultato, Malattia breve, Integrazione Maternità, Anticipo TFR, Trasferte, Assicurazioni

Opportunities Opportunità

 Attraverso una corretta gestione delle relazioni industriali è possibile recuperare alcuni diritti e aggiornare gli importi dei trattamenti che hanno perso valore nel tempo

Weaknesses

Punti di debolezza

- Alcuni trattamenti divenuti diritti acquisiti sono stati persi e/o hanno perso di valore nel tempo
-
-
-

hreats

 Una generale chiusura giustificata con la competizione internazionale contiene i trattamenti Welfare mentre l'ultimo CCNL non ha visto rialzi dei stipendi.

•

COMPANY COLLECTIVE AGREEMENT **NAZIONE:** Italia **AZIENDA: Engineering SETTORE: Metal -Information Tecnology DATA DEL DOCUMENTO:** 17/07/2014







THE EXPERENCE OF ITALY

COMPANY INTERNAL REGULATION TITOLO DEL DOCUMENTO: UNILATERAL COMPANY DOCUMENT NAZIONE: Italia AZIENDA: Engineering Ingegneria Elettronica Information Tecnology DATA DEL DOCUMENTO: 11/06/2018

SETTORE: Metal -

CONTENT (KEY ELEMENTS)

- Piano Welfare
- Credito Welfare
- Servizi Welfare

It is an **internal regulation** that helps workers to orientate between the various systems of provision of Welfare services. **It is based on a previous agreement and the on the last National Collective Agreement for metalworkers** and intends to establish the rules to be able to take advantage of a series of credits and services arising from the above agreements







THE EXPERENCE OF ITALY - SWOT ANALYSIS

Strengths Punti di forza

- Informazioni sulle modalità operative per usufruire dei servizi Wlfare
- Partecipazione dell'Azienda
-
-
-

Opportunities Opportunità

- Punto di partenza che lascia spazio a possibili evoluzioni
-
-
-
-
-

Weaknesses

Punti di debolezza

- Questo documento unilaterale da parte dell'Azienda non ha permesso di inserire alcune accortezze.
-
-
- •

hreats

- La rigidità di alcuni strumenti rischiano di far perdere alcuni crediti Welfare
-
-

REGOLAMENTO WELFARE ENGINEERING

COUNTRY: ITALY COMPANY: ENGINEERING Group SECTOR: Metal DOCUMENT'S DATE: 8/11/2018







THE EXPERENCE OF ITALY

ISEO SERRATURE COMPANY AGREEMENT TITOLO DEL DOCUMENTO: ACCORDO INTEGRATIVO – ISEO SERRATURE SPA NAZIONE: ITALIA AZIENDA: ISEO SERRATURE SETTORE: METALMECCANICO DATA DEL DOCUMENTO: 20.07.2016

- COMPANY WELFARE through an online welfare desk https://www.iseo.oneflex.aon.it/
- Online Solutions OneFlex, a platform for managing flexible benefits, to manage employee choices in the 5 macro areas required by law: from health care, to reimbursement of school fees, supplementary pensions, recreation and sport, and vouchers.







THE EXPERENCE OF ITALY - SWOT ANALYSIS

Strengths Punti di forza

- Individuazione nell'accordo di strumenti non monetari di sostegno al reddito (welfare)
- Plattatorma welfare on line https://www.iseo.oneflex.aon.it/
- <u>flexible benefits</u> scelte del dipendenti in 5 macro aree: dall'assistenza sanitaria, al rimborso delle spese scolastiche, la previdenza complementare, la ricreazione e lo sport, e i voucher.
- Servizi divisi x fasce di età:
 < 35 anni, Tra 35 e 50 anni
 > 50 anni

Opportunities Opportunità

- Tantissime ad esempio rivalutazione suile tabelle del premio di risultato
- Strumento flessibile molto apprezzato dai dipendenti più giovani

Weaknesses

Punti di debolezza

- Poco capito dal lavoratori.
- Lenta tempistica per la fruizione del servizi
- Difficoltà di fruizione per i dipendenti più anziani che, preferiscono il premio di risultato in denaro

Threats Minacce

 Plattaforma welfare on line gestita da un provider esterno

SEO SERRATURE COMPANY AGREEMENT

ACCORDO INTEGRATIVO ISEO SERRATURE SPA

DATA DEL DOCUMENTO: 20.07.2016